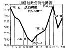
加權指數 ⬇41.91



神仙・升／跑虎・平／狗・跌

京華證券9月14日開幕！ ☎(02)7067777

行政院新聞局出版事業登記局版台誌字第[illegible]號 • 中華郵政北台字第2600號執照登記爲新聞紙類

聯合晚報

UNITED EVENING NEWS

發行人／[illegible]　總機／768-1234・760-1616　讀者服務／768-2089　[illegible]
[illegible]／764-6666・760-0507・760-0508・[illegible]／762-2270・762-2271・765-1030
社　址／印刷所／台北市(10516)忠孝東路四段555號

中華民國七十七年九月九日　農曆戊辰年七月廿九日　（星期五）　要聞1版

天氣預報

今天12至24時			明天0至24時	
台北市	晴時多雲	35～26	晴時多雲	35～26
基宜地區	多雲時晴	34～25	晴時多雲	34～25
台北地區	晴時多雲	35～25	晴時多雲	35～24
新竹地區	晴時多雲	34～25	晴時多雲	34～25
台中地區	晴時多雲	34～24	晴時多雲	34～24
嘉南地區	晴時多雲	34～24	晴時多雲	34～24
高屏地區	晴時多雲	33～26	晴時多雲	33～26
花蓮	多雲時晴	33～25	晴時多雲	33～25
台東	多雲時晴	34～26	晴時多雲	34～27

Colibri　莊師傅 服務專線(02)7111905　意本

科總年會列車　廚師也湊熱鬧

台中大鬍子　北平獻手藝

■ 記者徐梅屏・胡業沅／聯合報導 ■

台中市的一名廚師，自稱應北平方面邀請，到國際科總年會「獻藝」。

在台中市主持將軍牛肉麵館的張北和，昨天下午搭乘新航2：25班機，抵達新加坡後，今天上午由新加坡搭乘10：15班機，直飛北平。

張北和的將軍牛肉麵館在台中市頗有名氣。

今年暑假他到美國，自稱科總年會邀請他，在年會期間表演手藝，做幾道牛肉大餐。

昨天中午，他在中正機場打電話回台中表示，年會期間做什麼菜給會議代表吃，要就地取材再作決定。不過，「水鋪牛肉」這道他的拿手牛肉大餐，卻是非做不可。

張北和，在台北似乎有不同的評價。

主辦「金廚獎」比賽的味全公司的紀錄上，張北和得過兩次佳作，並不是大獎。而台北的餐飲業大師傅和烹飪業者，對這個名字沒什麼印象。

熟悉張北和的一位人士說，他懷疑張真的是「應邀」去北平作「主廚」。對張調出的「紅燒獅子頭」「冬蟲夏草燉牛鞭」等菜單，這位人士淡淡一笑，說：「菜名要怎麼取，都成。」

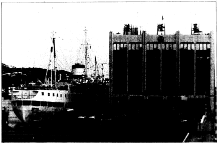
據描述，張北和很「活躍」，很多比賽都參加，在會場上也常與名人合影，然後把照片掛在店裡。

不過「老饕仙」夏元瑜教授說，張北和燉牛肉的手藝是唐魯孫親自傳授的，的確不壞；在台中是算有名氣的。□

大鬍子張北和自稱應邀赴北平科總年會「獻藝」。

記者胡業沅／攝影

相關新聞請見第三版



基隆—琉球—上海

探親船　今啓航

記者郎淑宜／基隆報導

第一艘探親船「昌鑫輪」，今天上午11：00由基隆首航出發。

首航旅客共有69人，包括一名美國籍旅客及一名只到琉球的日本籍旅客。

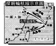
昌鑫輪抵琉球後，將由昌瑞輪接駁，駛往上海。

至於由基隆經琉球到上海的探親船航線，違不違反政府「不通航」的政策？

交通部航政司司長潘光有表示，昌鑫輪是懸掛外國國旗的國際客貨輪，其定期航線的開航，依規定只要報港務局申請即可，而昌鑫輪跟基隆港務局申請的航線為基隆到琉球，並不違反政府政策，至於船到琉球之後的作業及航路，則非交通部所能過問。

另兩艘將在九月下旬開航的探親船飛龍三號及華澳輪，情況也是如此。飛龍三號的航線為基隆經琉球到廈門，華澳輪則由高雄到澳門。□

相關新聞　請見十一版



兩岸交通出現新形勢。第一艘探親輪昌鑫號今天首航，上圖爲該輪在基隆碼頭升火待發，下圖爲旅客上船的情形。

記者黃國有／攝影

支配者轉爲競爭者

李煥說：國民黨的角色應當調適

記者吳學銘／台北報導

國民黨中央委員會祕書長李煥，在昨天黨內舉行的黨政工作座談會中強調，國民黨將從過去支配者角色轉變為競爭者角色，這是極重要的調適，他希望黨內幹部就此多提出積極性的意見。

李煥在接掌祕書長後，好幾次在黨內幹部重要集會中強調，國民黨雖是執政黨，但是今天的國民黨在心態及作法上，都應從過去的支配者角色，調適為競爭者角色。

最近，李煥並在黨務革新方案幕僚人員討論場合中也表示，黨務革新應朝著競爭者的特性去規劃業務，調整黨的組織架構及訓練黨員。□

公教人員結紮給假三天

記者朱界疆／台北報導

銓敘部已同意，公教人員若施行「結紮手術」，可以給假三天。

銓敘部是於今年八月十八日發函各單位，同意在配合人口政策前提下，女性公教人員依法接受人工流產，依規定給予流產假，至於公教人員接受結紮手術，也可以「給假三天」。

行賄案　改演不要臉風波

立法委員吳勇雄今天早上拎了兩只大壽桃，借九九重陽節爲名，向立法院的「壽公壽婆」祝壽。監察院今天提出「行賄案餘風波」調查報告，並演出「不要臉風波」。　相關新聞　請見第三版

華府18街　宜住不宜辦公？

駐美軍事採購團　不搬不行

【美聯社華盛頓八日電】美國首都華盛頓的都市計畫特別委員會，已拒絕准許中華民國派駐美國的軍事採購團，繼續在現有的建築物中工作。

特別委員會表決後決定，中華民國的軍事官員必須將其軍事採購團辦事處遷出，因為該辦事處與附近住宅區的環境不相稱。

中華民國駐美軍事採購團為這件事已與華府的有關單位爭執多年，採購團的官員認為辦事處應該可以留在現址，因為鄰近地區也有幾幢小型辦公大樓。

記者葉伶芳／台北報導

外交部發言人陳毓駒今天上午表示，有關外電報導華府上訴局拒絕我國駐美軍事採購團辦公室繼續保留原址之細節，外交部已訓令我駐美代表處予以求證，但迄至本報截稿時間，我駐美代表處尚未回覆。

據瞭解，我駐美軍事採購團一直未與我駐美代表處合署辦公。目前我駐美代表處已遷至華府威斯康辛大道的新建大樓，惟我駐美軍事採購團仍保持於華府十八街的舊址。但該社區是否如外電所說為住宅區，陳毓駒表示不清楚。□

炒作房價　夢該醒了！

緊縮建商融資　行庫齊步走

記者涂振華／台北報導

針對抑制投機性的房地買賣，各銀行正陸續緊縮房地融資貸款。繼台灣土地銀行之後，台灣銀行今天說，台銀將以提高貸款利率，縮小融資額度，配合政府平抑房價的政策。

省屬七行庫的龍頭，台灣銀行今天宣佈，房地貸款成數按銀行公會的「銀行擔保品處理準則」處理，且從嚴審核房貸用途，過濾非自用購屋的貸款申請；台銀主管說，擁有多棟房屋的申請案一律不准分行核貸。

其他辦法是：

●房屋貸款的利率提高為7%，土地買賣融資貸款利率更提高到8%。

●除了「以價制量」外，個人房貸以三千萬為限，至於建商的房貸逾三億元，分行必須先專案報總行核准後，才得接受申請。

據指出，迫於公共設施保留地補償費，由省屬七行庫支援省府，因此三商銀本身資金調度亦相當困難，致台銀、土銀拒絕的房貸案，溯到三商銀也一樣辦不通。

華南銀行審查部主管說，凍結了三個月的建築商貸款，雖然再行承作，但在貸款對象上，將必須取得建築執照，且有真正興建計畫者，而利率亦提高為7%。

過去各銀行凍結建築業貸款的步調不一致，所以配合政府平抑房價的政策，始終效果不彰。行庫主管雖然不願正面證實，係政府部門出面協調，但他們表示，「炒作房地價格的投機夢，是該醒的時候了。」

創造財富的——
鼎盛證券
12日正式營業
後天下午2:00
開幕酒會
後天是新曆的九月十一日也是農曆的八月初一
是個開市、祈福、宴會的大好日子
鼎盛證券選擇這個好日子
邀請你參加鼎盛證券開幕酒會討個好吉利
鼎盛證券祝你——財源鼎盛、證券鼎盛
我們的朋友——
葉啟田、撿　娜、張　菲、羅碧玲
陳盈潔、汪　萍、余　天、李亞萍
方瑞娥、金瑞瑤、朱慧珍、熊海靈
劉瑞琪、張慶光、澎恰恰、謝　雷
王滿麗、朱美音、孫嘉玲、劉夢燕
廖　峻、澎　澎
參加當天鼎盛開幕酒會
創造財富的
鼎盛證券
PROSPERITIA SECURITIES CORP.
地　址：台北市忠孝東路四段87號6-7樓
電　話：(02)7414765・7415827
傳眞機：(02)7414776